



Questionnaire en ligne au jeune (QELJ)

De la naissance à 20 ans – Volet spécial sur la santé mentale 2018

Ce questionnaire a été développé dans le cadre d'une collecte spéciale financée en majeure partie par le Centre hospitalier universitaire Sainte-Justine (CHU Sainte-Justine) grâce à une subvention de recherche octroyée par les Instituts de recherche en santé du Canada à Mme Sylvana Côté, docteure en psychologie, chercheuse de l'Université de Montréal et membre du Groupe de recherche sur l'inadaptation psychosociale chez l'enfant (GRIP) du CHU Sainte-Justine.

Version du 31 juillet 2019



Légende des couleurs et des symboles

- **Bleu** : Note au jeune
 - **Vert** : Directives de programmation/instruction à l'interpréteur (les PAQ, les bornes, les validations, les types de réponses, etc.) et les sources.
 - **Rouge** : Mots à accorder selon le sexe du répondant
 - Ligne pointillée : Indique un changement d'écrans dans la version du questionnaire Web
-

Lors de l'entrée dans le lien URL :

Pour accéder au questionnaire de l'enquête, inscrivez votre identifiant de 9 caractères qui se trouve dans la lettre ou dans le courriel d'invitation.

Si vous avez besoin d'information additionnelle sur l'enquête ou d'aide pour remplir le questionnaire, cliquez sur le lien "[Nous joindre](#)".

* Inscrivez votre identifiant :

Définition du mot de passe (pour nouvelle entrée seulement) :

Votre identifiant:

Pour protéger adéquatement vos renseignements personnels, veuillez saisir votre mot de passe.

Votre mot de passe doit comporter un minimum de 8 caractères. Il devrait également contenir :

- au moins une lettre majuscule;
- au moins une lettre minuscule;
- au moins un chiffre.

* Inscrivez votre mot de passe :

* Inscrivez à nouveau votre mot de passe :

Validation de l'authenticité (pour réentrée)

Votre identifiant :






* Inscrivez votre mot de passe :

L'Institut de la statistique du Québec est très heureux de te compter parmi les participants de l'étude *Je suis, Je serai*. Les réponses que tu nous donneras sont très importantes. Elles seront conservées de façon confidentielle dans le respect des normes de sécurité de l'Institut.

Dans ce questionnaire, tu répondras à des questions portant sur, tes sentiments, tes comportements, tes valeurs et ta santé mentale. Il n'y a pas de bonne ou de mauvaise réponse, réponds simplement ce que tu penses vraiment.

Si tu as des questions ou des commentaires, n'hésite pas à nous écrire à l'adresse jesuisjeserai@stat.gouv.qc.ca.

Voici quelques consignes utiles pour remplir ton questionnaire :

1. Pour te déplacer dans le questionnaire, utilise les boutons  et . N'utilise pas les flèches de la barre de navigation.
2. Tes réponses saisies seront sauvegardées seulement si tu cliques sur .
3. Pour quitter ton questionnaire, clique sur le bouton . N'utilise pas le  dans la barre du navigateur.
4. Si tu demeures inactif plus de 30 minutes ou si tu fermes ton navigateur Internet, ta session sera automatiquement interrompue. Les informations que tu auras entrées seront toutefois sauvegardées.
5. Ton questionnaire peut être rempli en plus d'une fois. Pour ce faire, assure-toi de bien mémoriser ton mot de passe.
6. Pour revenir à ton questionnaire, clique sur le lien indiqué dans le courriel que tu as reçu (s'il y a lieu) ou clique sur le bouton « Questionnaire volet 2018 » qui se trouve sur la page d'accueil du site de l'étude (www.jesuisjeserai.stat.gouv.qc.ca).
7. À moins d'indications contraires, tu dois indiquer un seul choix de réponse par question.
8. Pour un affichage optimal, nous te recommandons d'utiliser le navigateur Internet Explorer, Chrome ou Firefox **en plein écran** et sur un ordinateur, plutôt que sur un appareil mobile.

QIE_TXT1

Dans le but de préserver la confidentialité de tes informations, il est nécessaire de confirmer ton identité. Pour ce faire, réponds aux questions suivantes :

Tous les champs sont obligatoires

QELJ_PNM Es-tu « *Prénom et nom du jeune* »?

Oui..... 1

Non..... 2

QELJ_DNJ Quelle est ta date de naissance?

____ / ____ / ____

JJ MM AAAA

Menu déroulant (JJ = 1 à 31; MM = Janvier à Décembre; AAAA = 1997 ou 1998)

PAQ : Si QELJ_PNM = 1 et QELJ_DNJ = Date de naissance dans base de données, passer à CNT_Q01

Si QELJ_PNM = 2, passer à ERREUR D'IDENTITÉ

Si QELJ_DNJ ≠ Date de naissance dans base de données, passer à VAL_DNJ

VAL_DNJ Es-tu bien **né** le JJ MM AAAA?

Oui..... 1

Non..... 2

PAQ : Si VAL_DNJ = 2, retourner à la page précédente pour corriger

Si VAL_DNJ = 1 ou NR, passer à ERREUR D'IDENTITÉ

ERREUR D'IDENTITÉ

Nous avons détecté une erreur dans l'identification du questionnaire. Une personne de l'Institut de la statistique du Québec te contactera pour vérifier tes renseignements personnels.

Merci

FIN DE L'ENTREVUE

QIE_FC

Après avoir rempli le formulaire de consentement suivant, tu pourras entrer dans ton questionnaire.

Document d'information et Formulaire de consentement

Étude longitudinale du développement des enfants du Québec De la naissance à 20 ans – Volet santé mentale 2018

À propos de l'étude

Une collecte spéciale de *Je suis, Je serai* intitulée *De la naissance à 20 ans – Volet santé mentale 2018* a lieu cet hiver auprès de tous les répondants de l'étude. Ce volet spécial est financé en majeure partie par le Centre hospitalier universitaire Sainte-Justine (CHU Sainte-Justine) grâce à une subvention de recherche octroyée par les Instituts de recherche en santé du Canada à M^{me} Sylvana Côté, docteure en psychologie, chercheuse de l'Université de Montréal et membre du Groupe de recherche sur l'inadaptation psychosociale chez l'enfant (GRIP) du CHU Sainte-Justine. L'Institut de la statistique du Québec (Statistique Québec), responsable de la collecte des données, participe également au financement. Outre M^{me} Côté, les co-chercheurs liés à ce volet en particulier sont Marco Battaglia, Ph. D., Université de Toronto; Michel Boivin, Ph. D., Université Laval; Linda Booij, Ph. D., Université Concordia; Jean-Philippe Gouin, Ph. D., Université Concordia; Catherine Herba, Ph. D., Université du Québec à Montréal; Benoît Masse, Ph. D., Université de Montréal; Jennifer O'Loughlin, Ph. D., Université de Montréal; Richard E. Tremblay, Ph. D., Université de Montréal; Gustavo Turecki, Ph. D., Université McGill; et Frank Vitaro, Ph. D., Université de Montréal.

Invitation à participer à ce projet de recherche

Le volet *De la naissance à 20 ans – Volet santé mentale 2018* vise à recueillir des informations sur les expériences de vie, les valeurs et la santé psychologique des jeunes comme toi. Ces renseignements seront mis en parallèle avec ceux qui ont été recueillis lors des volets précédents afin de mieux comprendre la dynamique des facteurs qui contribuent au bien-être global des jeunes adultes du Québec.

Nature de ce volet de l'étude

La santé mentale des jeunes adultes est un sujet très important puisqu'il contribue entre autres à la réussite scolaire, à une intégration réussie au monde du travail et au bien-être psychologique au cours de la vie. Notre objectif est de mieux comprendre les éléments qui favorisent le succès et, en même temps, ce qui peut causer certaines difficultés pendant cette période de transition à la vie adulte, dans

l'espoir d'améliorer les services de santé et de soutien psychosocial qui aideront les jeunes à développer leur plein potentiel.

Pour toutes ces raisons, tes expériences positives et les défis que tu rencontres nous intéressent grandement. Nous souhaitons en apprendre davantage sur tes préoccupations quotidiennes, tes sentiments, tes comportements et tes valeurs.

Déroulement du projet

Si tu acceptes de participer à ce volet de l'étude, nous te demanderons de remplir **un questionnaire en ligne**, qui prend environ **30 minutes** à remplir. Pour accéder à ton questionnaire, tu n'as qu'à te rendre sur la page d'accueil du site de l'étude (www.jesuisjeserai.stat.gouv.qc.ca/), où tu peux cliquer sur le bouton « Questionnaire volet 2018 ». Tu seras alors invité à inscrire ton identifiant pour accéder à une version électronique de ce présent formulaire d'information et de consentement. Une fois que tu auras consenti à participer, tu auras accès aux questions.

Avantages et bénéfices

Ta collaboration à ce volet ne te procurera pas d'avantage particulier, sinon que de savoir que tu auras contribué au progrès des connaissances sur le développement des jeunes adultes.

Inconvénients et risques

Ta participation à ce volet ne comporte **aucun risque direct**. Toutefois, nous sommes conscients que certains thèmes abordés par notre questionnaire sont délicats. Certaines questions que nous te poserons touchent des sujets personnels et pourraient te rappeler certaines situations plus difficiles, passées ou présentes, que tu as pu rencontrer dans ta vie. Si tu vis un inconfort de cette nature, pendant que tu réponds à ce questionnaire ou après, nous t'invitons à contacter l'un des organismes dont tu trouveras les coordonnées dans le questionnaire. En cas de difficulté importante, tu peux également t'adresser à la coordonnatrice de ce projet pour qu'elle te dirige vers les ressources appropriées. Bien entendu, tu pourras en tout temps choisir de ne pas répondre à une ou à plusieurs questions, et tu pourras également choisir de mettre fin à ta participation à tout moment sans avoir à justifier ta décision.

Confidentialité des renseignements

Comme pour les collectes précédentes, les réponses que tu donneras seront gardées confidentielles selon les normes de confidentialité en vigueur à Statistique Québec. Cependant, comme le prévoit la loi, si certaines de tes réponses ou certains de tes commentaires indiquent un danger sérieux et imminent pour ta sécurité, nous ferons des démarches pour te venir en aide. Certaines informations permettant de t'identifier pourraient alors être communiquées aux ressources appropriées.

Ton questionnaire sera identifié par un code plutôt que par ton nom et seules les personnes autorisées à Statistique Québec auront accès à la liste établissant la correspondance entre le numéro qui t'est assigné et tes informations nominatives. À des fins de vérification de la saine gestion de la recherche, il est possible qu'un délégué du comité d'éthique de la recherche ou de l'organisme subventionnaire consulte les données recueillies. Toutes ces personnes et tous ces organismes adhèrent à une politique de stricte confidentialité.

Ton questionnaire en ligne sera hébergé sur un serveur sécurisé de Statistique Québec et il sera protégé par un mot de passe, connu uniquement par toi.

Pour assurer la confidentialité de tes renseignements, tu dois être seul pour remplir ton questionnaire, et le faire dans un endroit tranquille où personne ne viendra te déranger.

Diffusion des résultats

Les résultats de ce volet de l'étude pourront faire l'objet de publications scientifiques ou être communiqués dans un congrès scientifique, mais aucune information permettant de t'identifier personnellement ne sera alors dévoilée. En donnant ton consentement à participer, tu consens à une telle diffusion des résultats.

Banque de données

Les données recueillies lors de cette collecte seront mises dans une banque de données qui pourra être jumelée à l'ensemble des autres informations te concernant et recueillies dans le cadre du projet général de l'étude, toujours de façon codée (c'est-à-dire sans informations nominatives). Cette banque de données sera conservée dans les locaux de l'Université de Montréal et à Statistique Québec. La gestion de la banque de données sera la responsabilité de Statistique Québec, qui en remettra une copie à l'Université de Montréal après que la chercheuse responsable se sera engagée à respecter la confidentialité et la sécurité des données.

La banque de données pourrait servir à d'autres recherches psychosociales. Tous les chercheurs qui seront autorisés par Statistique Québec à utiliser ces données, y compris ceux de l'Université de Montréal, devront avoir signé un engagement à la confidentialité avant que celles-ci leur soient rendues disponibles. En signant ce formulaire, les chercheurs s'engagent à respecter les normes de sécurité et de confidentialité de Statistique Québec et de son comité d'éthique. Dans tous les cas, sans exception, aucune donnée nominative (nom, adresse, numéro de téléphone, etc.) ne sera fournie.

Responsabilité des chercheurs

En donnant ton consentement à participer à ce volet de l'étude, tu ne renonces pas à tes droits prévus par la loi. De plus, tu ne libères pas les chercheurs de leur responsabilité légale et professionnelle advenant une situation qui te causerait préjudice.

Compensation offerte

Pour te remercier du temps que tu prendras pour répondre à nos questions, nous t'enverrons un chèque de 25 \$. Tu le recevras, après ta participation, dans un délai de quatre à six semaines. Tu seras aussi admissible au tirage de l'une des 30 tablettes électroniques qui seront tirées au sort le 15 mai 2018.

Liberté de participation

Ta participation à ce volet de l'étude est tout à fait volontaire. Tu es donc entièrement libre d'accepter ou de refuser de participer sans que ton refus te nuise d'une quelconque façon. Tu pourras retirer ton consentement et mettre un terme à ta participation en tout temps sans aucun préjudice à ton endroit. Advenant cette éventualité, tu n'auras pas à expliquer ni à justifier ta décision. Pour t'offrir de participer à de futurs volets de l'étude, Statistique Québec communiquera avec toi au cours des prochaines années.

Information complémentaire et personnes-ressources

Il est important que tu comprennes bien les informations du présent document avant de le signer électroniquement, puisque tu dois donner un consentement éclairé. Cela veut dire que si tu juges qu'il y a des questions auxquelles ce formulaire ne répond pas (sur cette étude, sur son déroulement, sur ce qui sera fait de tes réponses ou de façon générale sur les implications de ta participation au projet), tu ne dois surtout pas hésiter à nous contacter. Nous nous ferons un plaisir de répondre à tes

interrogations sur l'étude et de discuter avec toi de tout point qui te semble important. Pour ce faire, tu peux contacter **Nancy Illick**, la coordonnatrice de l'étude *Je suis, Je serai* à Statistique Québec, au 514 873-4749, poste 6126 (nancy.illick@stat.gouv.qc.ca). Pour tout renseignement sur tes droits à titre de participant à ce projet de recherche, tu peux contacter le commissaire local aux plaintes et à la qualité des services du CHU Sainte-Justine au 514 345-4749.

Surveillance des aspects éthiques du projet de recherche

Le comité d'éthique de la recherche du CHU Sainte-Justine et le comité d'éthique de Statistique Québec ont recommandé favorablement ce projet de recherche et en assurent le suivi.

CONSETEMENT

1. Je comprends que :

- 1.1 ce formulaire concerne le volet spécial 2018 – De la naissance à 20 ans, de l'étude *Je suis, Je serai*, réalisé par Statistique Québec et ayant pour objectif de recueillir des renseignements qui aideront à mieux comprendre les expériences de vie des jeunes adultes québécois et à consigner les facteurs qui contribuent à leur bien-être psychologique et global;
- 1.2 les renseignements que je fournirai seront traités de manière CONFIDENTIELLE, conformément à la Loi sur l'Institut de la statistique du Québec (RLRQ, chapitre I-13.011) et à la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels;
- 1.3 pour s'assurer de ma participation aux autres volets de l'étude, Statistique Québec communiquera avec moi au cours des prochaines années;
- 1.4 ma participation à cette étude est VOLONTAIRE; je suis donc LIBRE de participer ou non à celle-ci;
- 1.5 je suis libre de me retirer de l'étude en tout temps et cela ne me nuira pas ou ne m'occasionnera pas de préjudices.

2. J'autorise Statistique Québec à transmettre les renseignements recueillis à mon sujet dans cette étude, de façon codée (c'est-à-dire sans nom, adresse ou numéro de téléphone), à l'Université de Montréal ainsi qu'aux partenaires et aux chercheurs affiliés qui se seront engagés à respecter les normes de Statistique Québec en matière de sécurité et de confidentialité des renseignements. La liste des partenaires et des chercheurs affiliés à l'étude peut m'être fournie sur demande et peut être consultée sur le site Web de l'étude.

3. Je certifie avoir lu et compris le présent formulaire de consentement et qu'on m'a laissé assez de temps pour prendre ma décision. Par conséquent, je consens :

- 3.1 à participer à ce volet de l'étude;
- 3.2 à ce que Statistique Québec transmette les renseignements recueillis à mon sujet dans cette étude, comme décrit au point 2.

S'il te plaît, indique ton choix :

Je consens

Je refuse

PAQ : Si QIE_FC = 1, passer à QIE_TXT1

Si QIE_FC = 2, passer à INT01

INT01

Nous comprenons que **tu refuses** de participer à ce volet de l'étude, est-ce exact?

Non. Je souhaite modifier ma réponse au formulaire de consentement pour accéder au questionnaire1

Oui. Je ne consens pas à participer à ce volet de l'étude.....2

PAQ : Si INT01 = 1, passer à QIE_FC

Si INT01 = 2, passer à FIN DE L'ENTREVUE

CNT_Q01 À quel numéro de téléphone pouvons-nous te joindre au sujet de l'étude « Je suis, Je serai »?

Numéro de téléphone (sans espace ni tiret) : _____

POUR consultation seulement

Section A – Valeurs et confiance

Les premières questions portent sur ce que tu penses et sur les valeurs qui te tiennent à cœur.

1. Lequel de ces points de vue se rapproche le plus de ton opinion personnelle?

Il faut protéger l'environnement même si cela entraîne un certain ralentissement économique et des pertes d'emplois 1

Il faut mettre l'accent sur la croissance économique et la création d'emplois, même si cela cause certains dommages à l'environnement..... 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Global Environment Survey (GOES)/Sondage global sur l'environnement (SONGE)

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 2

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

2. En te basant sur les choix de réponse ci-dessous, indique à quel point les objectifs suivants sont importants pour toi comme principes qui te guident dans la vie.

	Pas important du tout 1	2	3	4	Extrêmement important 5
a) La justice sociale, la justice corrective, prendre soin des plus faibles	1	2	3	4	5
b) Avoir de l'influence sur les gens et les événements	1	2	3	4	5
c) Un monde de paix, sans guerre et sans conflit	1	2	3	4	5
d) La sécurité de la famille et des proches	1	2	3	4	5
e) Respecter la Terre, l'harmonie avec les autres espèces	1	2	3	4	5
f) Honorer ses parents et ses aînés, démontrer du respect	1	2	3	4	5
g) L'autorité, le droit de mener ou de commander	1	2	3	4	5
h) Protéger l'environnement, préserver la nature	1	2	3	4	5
i) La richesse, la protection matérielle, l'argent	1	2	3	4	5
j) L'autodiscipline, la maîtrise de soi, la résistance aux tentations	1	2	3	4	5
k) L'union avec la nature, être en harmonie avec la nature	1	2	3	4	5
l) L'équité, l'égalité des chances pour tous	1	2	3	4	5

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Global Environment Survey (GOES)/Sondage global sur l'environnement (SONGE)

Particularité Web : sur 2 pages

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 3

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

3. En ce qui concerne la manière dont fonctionne la démocratie au Québec, dirais-tu que tu es :

- Très **satisfait**..... 1
Plutôt **satisfait**..... 2
Plutôt **insatisfait**..... 3
Très **insatisfait**..... 4

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Global Environment Survey (GOES)/Sondage global sur l'environnement (SONGE)

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 4

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

4. Sur une échelle de 1 à 10, où 1 représente la gauche et 10 la droite, où est-ce que tu situes ton orientation politique?

Gauche 1	2	3	4	5	6	7	8	9	Droite 10	Ne sait pas
-------------	---	---	---	---	---	---	---	---	--------------	-------------------

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Global Environment Survey (GOES)/Sondage global sur l'environnement (SONGE)

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 4A

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Maintenant, voici quelques questions sur le niveau de confiance que tu as dans diverses institutions.

4A. Indique ton niveau de confiance dans chacune des institutions ci-dessous.

Dans quelle mesure fais-tu confiance :

	Une grande confiance	Une certaine confiance	Peu de confiance	Aucune confiance
a) au service de police?	1	2	3	4
b) au système de justice et aux tribunaux?	1	2	3	4
c) au système de santé	1	2	3	4
d) au système scolaire?	1	2	3	4
e) au système d'aide sociale	1	2	3	4
f) au Parlement provincial (du Québec)?	1	2	3	4
g) au Parlement fédéral (du Canada)?	1	2	3	4
h) aux banques?	1	2	3	4
i) aux grandes corporations (compagnies)?	1	2	3	4
j) aux marchands locaux?	1	2	3	4
k) aux gens d'affaires?	1	2	3	4
l) aux médias sociaux (Facebook, Twitter, etc.)?	1	2	3	4
m) aux médias conventionnels (télévision, journaux, etc.)?	1	2	3	4
n) à Internet?	1	2	3	4

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ESG 2008, cycle 22

Particularité Web : séparer sur 2 pages

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 5

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section B – Comportements prosociaux

À propos de certains comportements...

5. Voici des énoncés qui décrivent des comportements que tu as pu avoir ou non, depuis les **12 derniers mois**. Choisi la réponse qui te décrit le mieux.

	Jamais ou pas vrai	Quelquefois ou peu vrai	Souvent ou très vrai
a) Lorsque quelqu'un s'est blessé, je n'ai pas hésité à l'aider.	1	2	3
b) Quand quelqu'un a fait une erreur, j'ai de la peine pour lui (elle).	1	2	3
c) Quand j'ai été témoin d'une chicane, j'ai essayé de l'arrêter.	1	2	3
d) Quand quelqu'un a renversé ou brisé quelque chose, j'ai offert mon aide pour nettoyer.	1	2	3
e) J'ai partagé facilement mes effets personnels avec les autres.	1	2	3

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : QELJ E18, a, b, c : nouvelles. Proposées par S. Côté (GRIP-UdM) et M. Boivin (GRIP-U. Laval) et tirées du Prosocial Behavior Questionnaire (Weir & Duveen, 1981). Elles étaient administrées au parent dans le BEH du volet 2011.

d : nouvelle. Proposées par S. Côté (GRIP-UdM) et M. Boivin (GRIP-U. Laval) et tirées du Prosocial Behavior Questionnaire (Weir & Duveen, 1981).

e : nouvelle. Proposées par S. Côté (GRIP-UdM) et M. Boivin (GRIP-U. Laval) et tirées du Strengths and Difficulties Questionnaires de Goodman (1997).

Particularité Web : avoir les 6 items sur la même page dans le même tableau

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 6

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

6. Voici certains énoncés qui te décrivent peut-être. Indique à quel point ces énoncés te décrivent.

	Pas du tout	Un peu	Plus ou moins	Bien	Très bien
a) J'aime aider les autres parce que ça me fait bien paraître.	1	2	3	4	5
b) J'ai tendance à aider les personnes qui sont en crise ou dans le besoin	1	2	3	4	5
c) Je n'hésite jamais à aider les autres lorsqu'ils me le demandent	1	2	3	4	5
d) Je pense que si j'aide une personne, elle m'aidera en retour dans le futur	1	2	3	4	5
e) J'aide les personnes qui ne réussissent pas aussi bien que moi	1	2	3	4	5

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Sous-échelle de questions traduites du Prosocial Tendencies questionnaire (Carlo et Randall 2002, Journal of Youth and Adolescence)

Particularité Web : avoir les 5 items sur la même page dans le tableau

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 7

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section C – Relations amoureuses

Passons maintenant à des questions sur ton *chum* ou ta blonde (conjoint ou conjointe).

7. As-tu eu au moins un *chum*, une blonde, un conjoint ou une conjointe au cours des **12 derniers mois**?

Oui, au moins un chum ou un conjoint 1

Oui, au moins une blonde ou une conjointe 2

Non 3

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : originale

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si non, passe à 10

Si oui, un chum ou un conjoint, passe à 8

Si oui, une blonde ou une conjointe, passe à 8

Si NR, passe à 10

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Les prochaines questions portent sur ta relation avec le chum/la blonde que tu as actuellement. Si tu es présentement célibataire, pense au/à la dernier(ère) chum/blonde que tu as fréquenté(e) **au cours des 12 derniers mois**.

8. Est-ce que cette personne consommait ou consomme...

	Jamais	Rarement	Quelques fois	Souvent
a) ...des cigarettes	1	2	3	4
b) ...de l'alcool	1	2	3	4
c) ...de la drogue	1	2	3	4

Univers : Répondant avec un chum/conjoint ou une blonde/conjointe dans les 12 derniers mois

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Étude des jumeaux nouveau-nés du Québec (EJNQ)

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 9

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

9. Réponds en pensant aux chums ou aux blondes que tu as eus au cours des **12 derniers mois**. Indique à quel point les énoncés suivants décrivent l'une ou l'autre de tes relations.

	Jamais vrai	Parfois vrai	Souvent vrai
a) Il (elle) m'a critiqué méchamment sur mon apparence physique, il (elle) m'a insulté devant des gens, m'a rabaissé .	1	2	3
a) Il (elle) a contrôlé mes sorties, mes conversations électroniques, mon cellulaire, il (elle) m'a empêché de voir mes amis.	1	2	3
b) Il (elle) m'a agrippé (poigné les bras), m'a poussé , m'a bousculé .	1	2	3
c) Il (elle) m'a blesé avec ses poings, ses pieds, un objet ou une arme.	1	2	3
d) Il (elle) m'a forcé à avoir des attouchements ou une relation sexuelle alors que je ne voulais pas.	1	2	3

Univers : Répondants avec un chum/conjoint ou blonde/conjointe dans les 12 derniers mois
Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ELDEQ E18 (2015), Conflict Tactic Scale (version courte)
Particularité Web : mettre les 5 items sur la même page en tableau
Type de réponse : Unique
PAQ : Si NR, passe à 10
Validation interne : NA
Variable antécédente : NA

Ressources d'aide

S.O.S Violence conjugale

Téléphone : 1 800 363-9010

Courriel : sos@sosviolenceconjugale.ca

Site Web : <http://www.sosviolenceconjugale.ca/>

Violence conjugale

Site Web : <http://violenceconjugale.gouv.qc.ca/>

Section D – Trouble déficitaire de l'attention avec / sans hyperactivité

10. Pour chacune des questions suivantes, choisis la réponse qui décrit le mieux ce que tu as ressenti et comment tu t'es comporté au cours des **6 derniers mois**.

À quelle fréquence...

	Jamais	Rarement	Quelque fois	Souvent	Très souvent
a) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à finaliser les derniers détails d'un projet une fois que les parties les plus stimulantes ont été faites?	1	2	3	4	5
b) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à mettre les choses en ordre lorsque tu dois faire quelque chose qui demande de l'organisation?	1	2	3	4	5
c) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à te rappeler tes rendez-vous ou tes obligations?	1	2	3	4	5
d) quand tu dois faire quelque chose qui demande beaucoup de réflexion, t'arrive-t-il d'éviter de le faire ou de le remettre à plus tard?	1	2	3	4	5
e) t'arrive-t-il de remuer ou de tortiller les mains ou les pieds lorsque tu dois rester assis pendant une période prolongée?	1	2	3	4	5
f) t'arrive-t-il de te sentir excessivement actif et contraint de faire quelque chose, comme si tu étais entraîné malgré toi par un moteur?	1	2	3	4	5
g) t'arrive-t-il de faire des fautes d'étourderie lorsque tu travailles à un projet ennuyeux ou difficile?	1	2	3	4	5
h) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à te concentrer lorsque tu fais un travail ennuyeux ou répétitif?	1	2	3	4	5
i) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à te concentrer sur les propos de ton interlocuteur, même s'il s'adresse directement à toi?	1	2	3	4	5
j) à la maison ou au travail, t'arrive-t-il d'égarer des choses ou d'avoir des difficultés à les retrouver?	1	2	3	4	5
k) t'arrive-t-il d'être distrait par l'activité ou par le bruit autour de toi?	1	2	3	4	5

l) t'arrive-t-il de quitter ton siège pendant des réunions ou d'autres situations où tu devrais rester assis?	1	2	3	4	5
m) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à te tenir tranquille?	1	2	3	4	5
n) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à te détendre et à te reposer dans tes temps libres?	1	2	3	4	5
o) t'arrive-t-il de parler de façon excessive à l'occasion de rencontres sociales?	1	2	3	4	5
p) pendant une conversation, t'arrive-t-il de terminer les phrases de tes interlocuteurs avant que ces derniers aient le temps de les finir?	1	2	3	4	5
q) t'arrive-t-il d'avoir des difficultés à attendre ton tour lorsque tu devais le faire?	1	2	3	4	5
r) t'arrive-t-il d'interrompre les gens lorsqu'ils sont occupés?	1	2	3	4	5

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ÉCHELLE D'AUTOEVALUATION DU TROUBLE DÉFICITAIRE DE L'ATTENTION AVEC / SANS HYPERACTIVITÉ CHEZ L'ADULTE VI.1 (ASRS-VI.1), Tiré du Composite International Diagnostic Interview de l'OMS (Entretien diagnostique international global) Organisation mondiale de la santé

Particularité Web : Boutons radio, 6 énoncés par page

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 11

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section E – Troubles alimentaires

© Côté et al. 2012

La section suivante concerne tes comportements et tes émotions au cours des **12 derniers mois**. Pour chaque énoncé, choisis jamais vrai, parfois vrai ou souvent vrai.

11. **Au cours des 12 derniers mois...**

- a) Je me suis fait vomir par peur de prendre du poids.
- b) J'ai crain d'avoir perdu le contrôle des quantités que je mangeais.
- c) J'ai pensé que j'étais trop **gros** alors que les autres me considéraient comme trop mince.
- d) La nourriture a occupé une place dominante dans ma vie.

Jamais vrai..... 1
Parfois vrai 2
Souvent vrai 3

11e. **Au cours des 12 derniers mois...**

J'ai perdu plus de 13 livres (6 kilos) en moins de 3 mois.

Oui..... 1
Non..... 2

Ressource d'aide

Anorexie et boulimie Québec

Téléphone : 514-630-0907 / 1 800 630-0907

Site Web : <http://anebquebec.com/>

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ELDEQ E18 (2015), section MIA

Particularité Web : La question c exige une réponse Oui/Non, pas les autres. Voir comment on l'a présenté en E18

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 12

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section F – Utilisation de substances psychotropes

Les prochaines questions portent sur ton expérience avec la cigarette, l'alcool et les drogues.

12. **Au cours des 30 derniers jours**, as-tu fumé la cigarette, même si c'est juste quelques *puffs*?

- Non, je n'ai pas fumé au cours des 30 derniers jours..... 1
Oui, quelques fois 2
Oui, presque tous les jours 3
Oui, tous les jours 4
Oui, tous les jours et plusieurs fois par jour 5

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ELDEQ 2017 (E20) Étude des jumeaux nouveau-nés du Québec (EJNQ)

Particularité Web : Aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si non, passe à 14

Si oui, passe à 13

Si NR, passe à 14

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

13. Combien de cigarettes as-tu fumée(s) (même juste une « puff ») au cours des **30 derniers jours**?

- Moins de 10 cigarettes 1
- ½ paquet 2
- 1 paquet..... 3
- 2 paquets 4
- 3 paquets 5
- 4 paquets 6
- 5 paquets 7
- 6 paquets 8
- 7 paquets 9
- 8 paquets 10
- 9 paquets 11
- 10 paquets 12
- 11 à 20 paquets 13
- 21 à 30 paquets 14
- 31 paquets et plus 15

Univers :

Répondants ayant fumé la cigarette au cours des 30 derniers jours

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) Étude des jumeaux nouveaux-nés du Québec (EJNQ)

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 14

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Dans les prochaines questions, lorsqu'on parle d'une « boisson standard », on entend par là :



Les prochaines questions concernent ta consommation d'alcool des **12 derniers mois**.

14. Combien de fois t'arrive-t-il de consommer de l'alcool?

- Jamais 1
- Une fois par mois ou moins 2
- 2 à 4 fois par mois 3
- 2 à 3 fois par semaine 4
- 4 fois ou plus par semaine 5

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : WHO The Alcohol Use Disorders Identification Test (AUDIT), second edition, version française ACCIETTO, Cataldo. *La validation d'une version française du questionnaire A.U.D.I.T. "Alcohol Use Identification Test"*. Thèse de doctorat : Univ. Genève, 2003, no. Méd. 10306

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si Jamais, passe à 24

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

15. Combien de boissons standards bois-tu au cours d'une journée ordinaire où tu bois de l'alcool?
- Une ou deux..... 1
 - Trois ou quatre 2
 - Cinq ou six..... 3
 - Sept à neuf..... 4
 - Dix ou plus 5
16. Au cours d'une même occasion, combien de fois t'arrive-t-il de boire six boissons standards ou plus?
- Jamais 1
 - Moins d'une fois par mois 2
 - Une fois par mois..... 3
 - Une fois par semaine 4
 - Chaque jour ou presque 5
17. **Durant la dernière année**, combien de fois as-tu observé que tu n'étais pas capable de t'arrêter de boire après avoir commencé?
- Jamais 1
 - Moins d'une fois par mois 2
 - Une fois par mois..... 3
 - Une fois par semaine 4
 - Chaque jour ou presque 5
18. **Durant la dernière année**, combien de fois le fait d'avoir bu de l'alcool t'a-t-il empêché de faire ce qu'on attendait normalement de toi?
- Jamais 1
 - Moins d'une fois par mois 2
 - Une fois par mois..... 3
 - Une fois par semaine 4
 - Chaque jour ou presque 5

19. **Durant la dernière année**, combien de fois, après une période de forte consommation, as-tu dû boire de l'alcool dès le matin pour te remettre en forme?

- Jamais 1
- Moins d'une fois par mois 2
- Une fois par mois 3
- Une fois par semaine 4
- Chaque jour ou presque 5

20. **Durant la dernière année**, combien de fois as-tu eu un sentiment de culpabilité ou de regret après avoir bu?

- Jamais 1
- Moins d'une fois par mois 2
- Une fois par mois 3
- Une fois par semaine 4
- Chaque jour ou presque 5

21. **Durant la dernière année**, combien de fois as-tu été incapable de te souvenir de ce qui s'était passé la nuit précédente parce que tu avais bu?

- Jamais 1
- Moins d'une fois par mois 2
- Une fois par mois 3
- Une fois par semaine 4
- Chaque jour ou presque 5

22. T'es-tu **blesé** ou as-tu blesé quelqu'un parce que tu avais bu?

- Non 1
- Oui, mais dans l'année passée 2
- Oui, au cours de l'année dernière 3

23. Est-ce qu'un ami ou un médecin ou un autre professionnel de santé s'est déjà préoccupé de ta consommation d'alcool et t'a conseillé de la diminuer?

Non 1

Oui, mais avant l'année dernière 2

Oui, durant la dernière année 3

Univers : Répondants ayant consommé de l'alcool au cours des 12 derniers mois

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : WHO The Alcohol Use Disorders Identification Test (AUDIT), second edition, version française ACCIETTO, Cataldo. *La validation d'une version française du questionnaire A.U.D.I.T. "Alcohol Use Identification Test"*. Thèse de doctorat : Univ. Genève, 2003, no. Méd. 10306

Particularité Web : 2-3 items par page, bouton radio (peut-être regrouper les énoncés qui ont les mêmes choix de réponse), voir si on reprend l'image des consommations à chaque page

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 24

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

POUR CONSULTATION

24. **Au cours des 12 derniers mois**, as-tu consommé l'un de ces produits et si oui, quelle a été la fréquence de ta consommation ?

	Pas consommé	À l'occasion	Une fois par mois environ	La fin de semaine ou une à deux fois par semaine	3 fois et plus par semaine mais pas tous les jours	Tous les jours
a) Cannabis (ex. : mari, pot, haschich, etc.)	1	2	3	4	5	6
a) Cocaïne (ex. : coke, snow, crack, freebase, etc.)	1	2	3	4	5	6
b) Colle/solvant	1	2	3	4	5	6
c) Hallucinogènes (ex. : LSD, PCP, ecstasy, mescaline, buvard, etc.)	1	2	3	4	5	6
d) Héroïne (ex. : smack)	1	2	3	4	5	6
e) Amphétamines (ex. : upper)	1	2	3	4	5	6
f) Autres drogues, précise	1	2	3	4	5	6

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : DEP-ADO

Particularité Web : 7 items sur la même page si possible, ouvrir une boîte si Autres est choisi

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 25

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

25. **Au cours de ta vie**, as-tu déjà consommé l'un de ces produits de façon régulière, c'est-à-dire 1 fois/semaine pendant au moins 1 mois ?

Oui 1

Non 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : DEP-ADO

Particularité Web : mettre questions 24 et 25 sur la même page

Type de réponse : Unique

PAQ : Si oui, passe à 26

Si non, passe à 27

Si NR, passe à 27

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

26. À quel âge as-tu commencé à consommer **régulièrement**, c'est-à-dire 1 fois/semaine pendant au moins 1 mois ?

_____ ans

Univers : Répondants ayant consommé régulièrement ces produits au cours de la vie

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : DEP-ADO

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 27

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

27. **Au cours de ta vie, t'es-tu déjà injecté des drogues?**

Oui 1

Non 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : DEP-ADO

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 29

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Ressource d'aide

Drogue : aide et référence

Téléphone : 514-527-2626 / 1 800 265-2626

Site Web : <http://www.drogue-aiderreference.qc.ca>

POUR consultation seule

Section G – Dépression

29. Voici une série d'énoncés qui décrivent des sentiments ou des comportements. Pour chacun, indique combien de fois tu t'es **senti** ou **comporté** de cette façon **au cours de la dernière semaine**.

	Rarement ou jamais (moins d'un jour)	Parfois ou une petite partie du temps (1 à 2 jours)	Occasionnellement ou une partie modérée du temps (3 à 4 jours)	La plupart du temps ou tout le temps (5 à 7 jours)
a) Je n'ai pas eu envie de manger, j'avais peu d'appétit.	1	2	3	4
b) J'ai eu le sentiment de ne pas pouvoir me débarrasser du cafard, même avec l'aide de ma famille ou de mes ami(e)s.	1	2	3	4
c) J'ai eu de la difficulté à me concentrer sur ce que je faisais.	1	2	3	4
d) Je me suis senti déprimé .	1	2	3	4
e) J'ai eu le sentiment que tout ce que je faisais me demandait un effort.	1	2	3	4
f) J'ai été plein d'espoir face à l'avenir.	1	2	3	4
g) Mon sommeil a été agité.	1	2	3	4
h) J'ai été heureux .	1	2	3	4
i) Je me suis senti seul .	1	2	3	4
j) J'ai joui de la vie.	1	2	3	4
k) J'ai pleuré.	1	2	3	4
l) J'ai eu le sentiment que les gens ne m'aimaient pas.	1	2	3	4
m) J'ai ressenti de la peur ou de la panique sans avoir une très bonne raison.	1	2	3	4

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : QIRI E1, Échelle de dépression (CES-D) mise au point par L.S. Radloff du centre d'étude épidémiologique du National Institute of Mental Health (NIMH) des États-Unis. M. Boyle de l'Hôpital Chedoke-McMaster de l'Université McMaster a proposé une version réduite de cette échelle.

Particularité Web : Séparer le tableau en 2 pages (5 items par page)

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 30

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section H – Trouble d’anxiété généralisée

30. Au cours des **2 dernières semaines**, à quelle fréquence as-tu été **gêné** par les problèmes suivants ?

	Jamais	Plusieurs jours	Plus de la moitié du temps	Presque tous les jours
a) Un sentiment de nervosité, d’anxiété ou de tension	1	2	3	4
b) Une incapacité à arrêter de s’inquiéter ou à contrôler ses inquiétudes	1	2	3	4
c) Une inquiétude excessive à propos de différentes choses	1	2	3	4
d) Des difficultés à se détendre	1	2	3	4
e) Une agitation telle qu’il est difficile à tenir en place	1	2	3	4
f) Une tendance à être facilement contrarié ou irritable	1	2	3	4
g) Un sentiment de peur comme si quelque chose de terrible risquait de se produire	1	2	3	4

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : L’échelle *Generalized Anxiety Disorder - 7 (GAD-7)*¹, version Française a été validé comme une échelle pertinente pour le dépistage du trouble anxieux généralisé chez les patients avec une épilepsie.

Particularité Web : mettre les 7 items sur la même page si possible

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 31

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section I – Comportements antisociaux

31. Les prochaines questions portent sur certains comportements que tu pourrais avoir eu au cours des **12 derniers mois**.

	Jamais	Une ou deux fois	Plusieurs fois	Très souvent
a) Es-tu entré sans payer dans un endroit payant?	1	2	3	4
b) As-tu volé quelque chose dans un magasin?	1	2	3	4
c) As-tu menacé de battre quelqu'un pour le forcer à faire quelque chose qu'il ne voulait pas faire?	1	2	3	4
d) T'es-tu battu à coups de poing avec une autre personne?	1	2	3	4
e) As-tu menti ou fourni des fausses informations pour obtenir ce que tu voulais (ex. : bien matériel, avantage, permission, etc.)?	1	2	3	4
f) As-tu fait circuler des fausses rumeurs pour détruire la réputation de quelqu'un?	1	2	3	4
g) As-tu été arrêté et amené au poste de police parce que tu avais fait quelque chose d'illégal?	1	2	3	4

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Adaptation/traduction française de LeBlanc et Tremblay (1998) du *Self-Reported Delinquency Questionnaire* de Travis Hirschi. Référence complète de la version anglaise : Hirschi, Travis. (1969). *Causes of delinquency*. Berkeley and Los Angeles: University of California Press

Particularité Web : mettre les 7 items sur la même page si possible

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 32

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section J – Victimation

Les prochaines questions portent sur des comportements qu'une autre personne peut avoir eus à ton égard.

32. Au cours des **12 derniers mois**, combien de fois est-il arrivé qu'une autre personne...

	Jamais	Une ou deux fois	Plus souvent
a) T'insulte?	1	2	3
b) Te discrédite auprès des autres?	1	2	3
c) T'empêche de faire partie de son groupe ou son équipe lorsque tu le voulais?	1	2	3
d) Te malmène physiquement (te pousse, te frappe, etc.)?	1	2	3
e) Te force à lui donner quelque chose qui t'appartenait?	1	2	3
f) Te ridiculise?	1	2	3
g) Te menace physiquement?	1	2	3
h) T'ignore ou fasse semblant de ne pas te reconnaître ou te voir?	1	2	3
i) Dise des méchancetés sur toi ou te menace par courriel, clavardage, cellulaire ou sur des réseaux sociaux?	1	2	3

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Adaptation/traduction française du *Bullying interview* de Wolke, Woods, Bloomfield & Karstadt (2000)

Référence complète de la version anglaise : Wolke, D., Woods, S., Bloomfield, L., & Karstadt, L. (2000).

The Association between Direct and Relational Bullying and Behaviour Problems among Primary School Children. *The Journal of Child Psychology and Psychiatry and Allied Disciplines*, 41(8), 989-1002.

Particularité Web : un seul tableau si possible

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 33

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Ressource d'aide

Jeunesse, J'écoute

Téléphone : 1 800 668-6868

Site Web: <https://jeunessejecoute.ca/fr>

Section K – Troubles bipolaires

Les questions suivantes portent sur plusieurs situations que tu as pu vivre **au cours de ta vie**.

33. Est-ce qu'il y a déjà eu une période au cours de laquelle tu n'étais pas vraiment toi-même et...

	Oui	Non
a) ...tu te sentais tellement bien ou énergique, au point que d'autres personnes pensaient que tu n'étais pas dans ton état habituel ou que le fait d'être tellement énergique t'as attiré des ennuis?	1	2
b) ...tu te sentais tellement irritable que tu as insulté des gens ou que tu as déclenché des bagarres ou des disputes?	1	2
c) ...tu te sentais beaucoup plus sûr de toi que d'habitude?	1	2
d) ...tu dormais beaucoup moins que d'habitude et tu trouvais que cela ne te manquait pas vraiment?	1	2
e) ...tu étais beaucoup plus loquace (parlais plus) ou parlais plus vite que d'habitude?	1	2
f) ...les pensées défilaient rapidement dans ta tête ou tu ne pouvais pas ralentir le cours de ta pensée?	1	2
g) ...tu étais si facilement distrait par tout ce qui se passait autour de toi, au point d'avoir de la peine à te concentrer ou à rester sur une idée?	1	2
h) ...tu avais beaucoup plus d'énergie que d'habitude?	1	2
i) ...tu étais beaucoup plus actif ou faisais bien plus de choses que d'habitude?	1	2
j) ...tu étais beaucoup plus sociable ou ouvert que d'habitude, par exemple, tu téléphonais à des amis au milieu de la nuit?	1	2
k) ...tu étais beaucoup plus intéressé par la sexualité que d'habitude?	1	2
l) ...tu faisais des choses inhabituelles pour toi ou que d'autres personnes auraient pu considérer comme excessives, stupides ou risquées?	1	2
m) ...les dépenses que tu avais faites ont causé des problèmes à toi ou à ta famille?	1	2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Mood Disorder Questionnaire, B. Weber Rouget et J.-M. Aubry, Hôpitaux Universitaires de Genève, Programme Bipolaire, Genève, Suisse

Particularité Web : diviser le tableau en 3 pages si possible

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 36

Si plus d'une réponse à oui à la question 33, passe à 34

Si seulement une réponse à oui ou aucune réponse à oui à la question 33, passe à 36

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

34. Est-ce que plusieurs de ces situations sont survenues **au cours de la même période**?

Oui 1

Non 2

Univers : Répondants ayant coché oui à 2 questions ou plus de l'échelle de troubles bipolaires
Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Mood Disorder Questionnaire, B. Weber Rouget et J.-M. Aubry, Hôpitaux Universitaires de Genève, Programme Bipolaire, Genève, Suisse

Particularité Web : avoir cette question sur la même page que la précédente ou au moins une partie de la précédente

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 36

Si oui, passe à 35

Si non, passe à 36

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

35. A quel point ces situations t'ont-elles causé des problèmes – comme être dans l'incapacité de travailler; avoir des problèmes familiaux, financiers ou légaux; t'impliquer dans des disputes ou des bagarres?

Aucun problème..... 1

Problèmes mineurs 2

Problèmes modérés 3

Problèmes sévères 4

Univers : Répondants ayant coché oui à 2 questions ou plus de l'échelle de troubles bipolaires et ayant vécu ces situations au cours de la même période

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Mood Disorder Questionnaire, B. Weber Rouget et J.-M. Aubry, Hôpitaux Universitaires de Genève, Programme Bipolaire, Genève, Suisse

Particularité Web : diviser le tableau en 3 pages

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 36

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section L – Psychopathie

© Côté et al. 2012

La section suivante concerne tes comportements et tes émotions.

36. **Au cours des 12 derniers mois...**

	Jamais vrai	Parfois vrai	Souvent vrai
a) j'ai été attentif aux besoins des autres, j'ai tenu compte de ce qu'ils ressentent.	1	2	3
b) je me suis senti mal ou coupable quand j'ai fait quelque chose de mal.	1	2	3
c) il était important pour moi de réussir dans mes études ou dans mon travail.	1	2	3
d) je ne montrais pas mes émotions aux autres.	1	2	3

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ELDEQ E18, section MIA

Particularité Web : les 4 items une seule page

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 37

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section M – Suicide et automutilation

En ce qui concerne les prochaines questions, il pourrait être difficile d’y répondre. Si tu sens que tu as besoin d’aide, nous t’encourageons à en parler à ton médecin de famille ou à une infirmière, ou à consulter les ressources de ton entourage.

37. Au cours des 12 derniers mois...

	Oui	Non
a) J’ai pensé sérieusement à me tuer.	1	2
b) J’ai essayé de me tuer.	1	2
c) J’ai essayé de me faire du mal, de me blesser.	1	2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : adapté de ELDEQ E18, a et b : nouvelles. Proposées par G. Turecki (GMES) et tirées du « Questionnaire entrevue adolescent » du GRIP pour documenter l’idéation et les comportements suicidaires.

c : nouvelle. Proposée et formulée par G. Turecki (GMES) pour mieux documenter l’envie de se blesser, qui peut être présente chez des jeunes qui n’ont pas directement pensé à mourir.

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 38

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

38. Au cours de ta vie, as-tu déjà été aux urgences pour une tentative de suicide?

Oui 1

Non 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : originale, élaborée en collaboration avec Marie-Claude Geoffroy, Institut Douglas

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 39

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

39. **Au cours de ta vie**, as-tu déjà été **hospitalisé** à la suite à d'une tentative de suicide?

Oui 1

Non 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : originale, élaborée en collaboration avec Marie-Claude Geoffroy, Institut Douglas

Particularité Web : aucune

Type de réponse : Unique

PAQ : Si NR, passe à 40

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Ressources d'aide

Association québécoise de prévention du suicide

Téléphone : 1-866-APPELLE (277-3553)

Site Web : <http://www.aqps.info>

Association canadienne pour la prévention du suicide

Site Web : <https://www.suicideprevention.ca/francais/>

Tel-Jeunes

Téléphone : 1 800 236-2266

Texte : 514 600-1002

Site Web : <http://teljeunes.com/accueil>

Section N – Engagement

40. Voici une liste d'activités. Pour chacune, indique si tu l'as déjà faite dans ta vie, si tu l'as faite au cours des 12 derniers mois et si tu as l'intention de la (re)faire.

Note : tu dois remplir les 3 colonnes.

	Je l'ai déjà faite dans ma vie	Je l'ai faite au cours des 12 derniers mois	J'ai l'intention de la (re) faire
a) Du bénévolat obligatoire dans le cadre d'un programme d'études	1	2	3
b) Du bénévolat (autre qu'obligatoire dans le cadre d'un programme d'études)	1	2	3
c) Signer une pétition	1	2	3
d) Faire part de tes opinions concernant un enjeu politique sur un site Web	1	2	3
e) Participer à une manifestation ou à un rassemblement légal	1	2	3
f) Participer à une manifestation ou à un rassemblement illégal	1	2	3
g) Être membre d'un groupe d'action (de tout type) (par exemple : Équiterre, Greenpeace, Amnistie internationale)	1	2	3
h) Être membre d'un syndicat	1	2	3
i) Être membre d'un parti politique	1	2	3
j) Être membre d'une association ou d'un comité (étudiant, sportif, culturel, communautaire, etc.)	1	2	3
k) Amasser des fonds pour une cause, un organisme de bienfaisance ou sans but lucratif	1	2	3
l) Ne pas acheter un produit pour montrer ton désaccord par rapport aux méthodes de fabrication du produit ou par rapport aux politiques de l'entreprise qui le met en marché	1	2	3
m) Faire un don à un organisme de bienfaisance ou sans but lucratif (argent, vêtements, nourriture, etc.)	1	2	3
n) Autre, précise	1	2	3

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : adaptation du International Study of City Youth (ISCY) et de l'Évaluation du Renouveau auprès des élèves du secondaire (projet ERES)

Particularité Web : diviser en 3 pages, bouton radio, ouvrir une boîte si « Autre » est choisi

Type de réponse : multiple

PAQ : Si NR passe à 41

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

41. As-tu déjà fait du bénévolat dans une organisation à caractère religieux?

Non 1

Oui, mais je n'en fais plus actuellement..... 2

Oui, et j'en fais encore..... 3

41a. As-tu **l'intention** de faire ou de refaire du bénévolat dans une organisation à caractère religieux?

Oui, j'ai l'intention d'en faire, d'en refaire ou de continuer à en faire 1

Non 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : originale

Particularité Web : aucune

Type de réponse : unique

PAQ : Si NR passe à 42

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

42. Quelle importance ont tes croyances spirituelles ou religieuses par rapport à la façon dont tu mènes ta vie? Dirais-tu que c'est :

1 Pas du tout important	2	3	4	5 Extrêmement important
-------------------------------	---	---	---	-------------------------------

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : ESG 2003

Particularité Web : aucune

Type de réponse : unique

PAQ : Si NR passe à CNT_Q03

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

POUR consultation seule

SECTION O – Informations de contact

Nous avons presque terminé. Les prochaines questions nous permettront de garder le contact.

CNT_Q03 Au cas où tu déménagerais ou changerais de numéro de téléphone, il nous serait utile d'avoir le nom et les coordonnées d'une personne qui réside au Canada, par exemple un parent (père, mère, frère, sœur, oncle, tante, cousin, cousine, etc.) ou un(e) ami(e), et qui pourrait nous aider à te rejoindre.

Nous contacterons cette personne seulement si tu déménages et uniquement pour obtenir tes nouvelles coordonnées (adresse ou numéro de téléphone).

Pourrais-tu nous donner le nom, ainsi que le numéro de téléphone ou l'adresse de courriel d'une personne que nous pourrions contacter?

Oui 1

Non..... 2

Univers : Tous

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Adaptée de Statistique Canada, ELNEJ, cycle 6, questions CONC_R01 et CONC_Q01a. Même question que dans le QELJ-E18.

Particularité Web : NA

Type de réponse : Unique

PAQ : Si CNT_Q03 = 1, passer à CNT_Q03a

Si CNT_Q03 = 2 ou NR, passer à QELJ_CMNT

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

- CNT_Q03a Prénom
- CNT_Q03b Nom de famille
- CNT_Q03c Numéro de téléphone (sans espace ni tiret)
- CNT_Q03d Adresse de courriel

Nous te recommandons d’informer cette personne que son nom et ses coordonnées ont été fournis à l’Institut de la statistique du Québec pour permettre de te retrouver en cas de déménagement.

Univers : Répondants qui accepte de donner une référence.

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Adaptée de Statistique Canada, ELNEJ, cycle 6, item CONC_R02. Mêmes questions que dans le QELJ-E18.

Particularité Web : Présentées avec la question suivante.

Type de réponse : Ouvertes

PAQ : Passe à CNT_Q03e

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

CNT_Q03e Quel est le lien de cette personne avec toi?

- Parent (biologique, beau-parent ou autre)..... 1
- Chum*, blonde, conjoint ou conjointe 8
- Grand-parent 2
- Frère/sœur 3
- Oncle/tante 4
- Cousin/cousine 5
- Ami/amie 6
- Autre (précise ta relation avec cette personne) 7

Univers : Répondants qui accepte de donner une référence.

Source (organisme; enquête; volet; numéro de la question) : Tirée de Statistique Canada, ELNEJ, cycle 6, questions CONC_Q04. Même question que dans le QELJ-E18.

Particularité Web : Présentée avec la question précédente si possible. Ouvrir une boîte si « Autre » est sélectionné

Type de réponse : Unique

PAQ : Passe à QELJ_CMNT

Validation interne : NA

Variable antécédente : NA

Section P - Conclusion

QELJ_CMNT Ton questionnaire est maintenant terminé.

Afin de recevoir ta compensation financière par la poste d'ici les 4 à 6 prochaines semaines, peux-tu nous confirmer ton adresse?

N° et rue :

N° appartement :

Ville :

Province :

Code postal (A9A 9A9) :

Pays :

Si tu as des commentaires sur l'étude ou sur le questionnaire, choisis « Laisser un commentaire ». Nous serons heureux de te lire.

Laisser un commentaire..... 1

↓ Ouvrir une boîte si « Laisser un commentaire » est sélectionné

Ne pas laisser de commentaire..... 2

Merci de ta participation!